

**Zeitschrift:** Swiss textiles [English edition]  
**Herausgeber:** Swiss office for the development of trade  
**Band:** - (1952)  
**Heft:** 3

## **Werbung**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

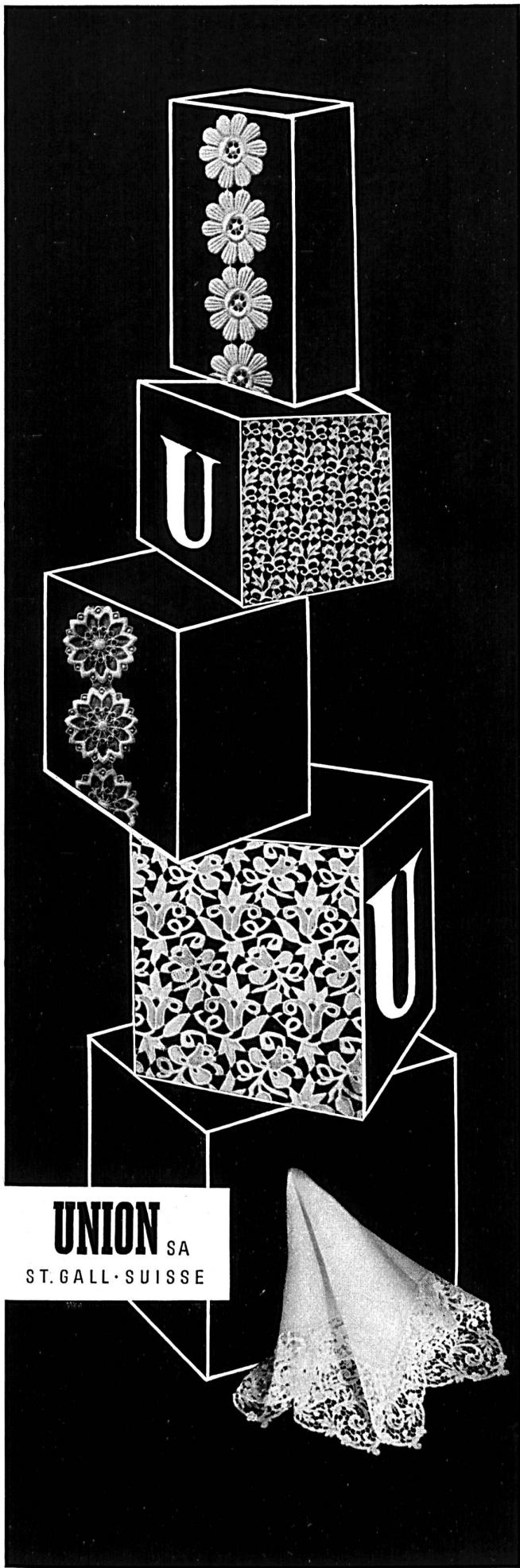
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

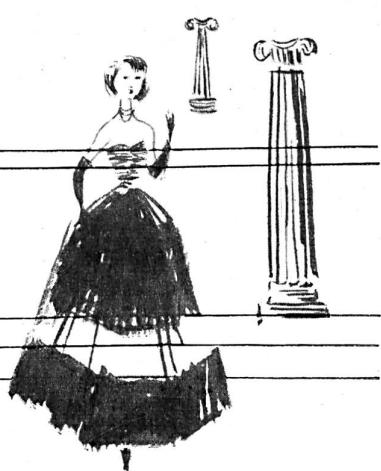
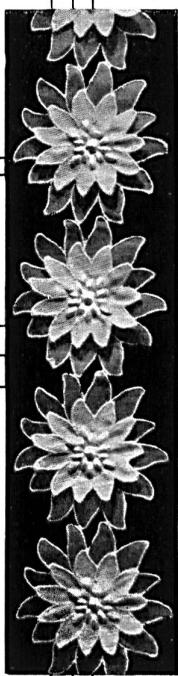
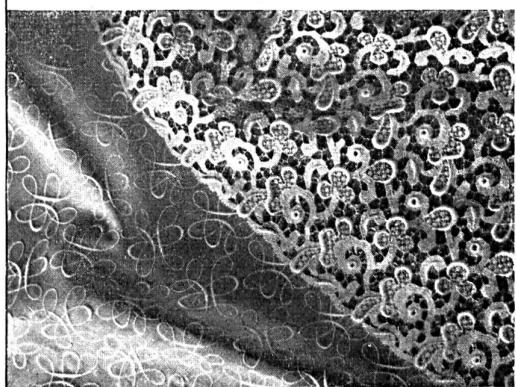
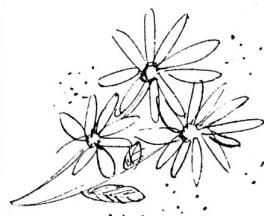
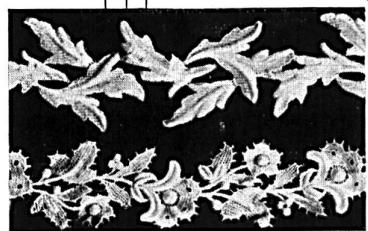
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 14.02.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**



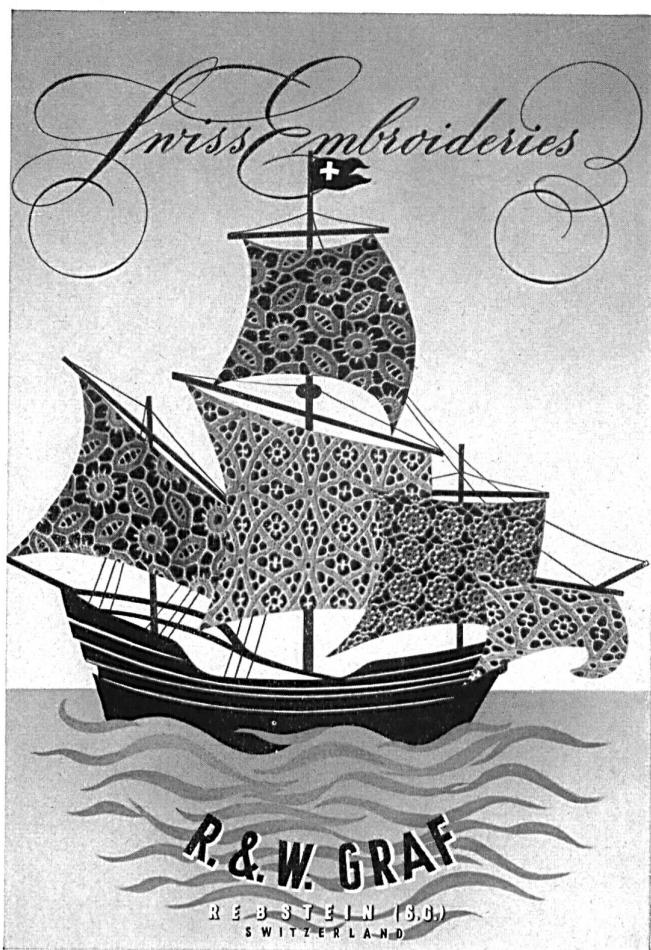
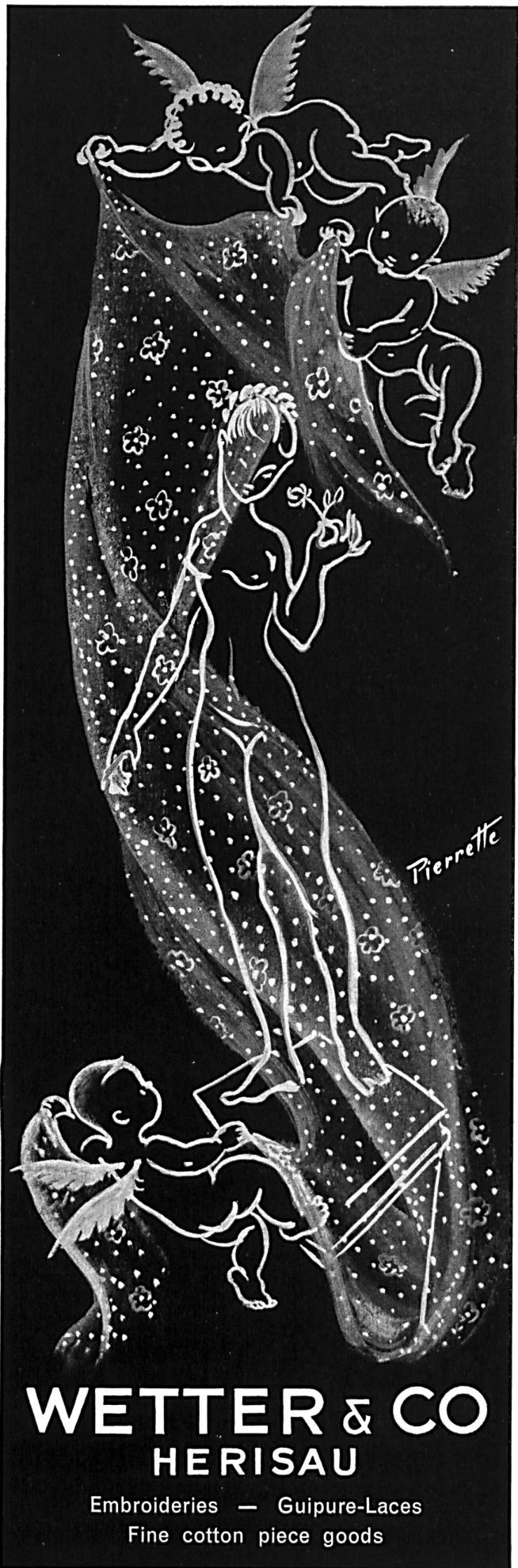
Neuburger & Co. Ltd.  
St. Gall

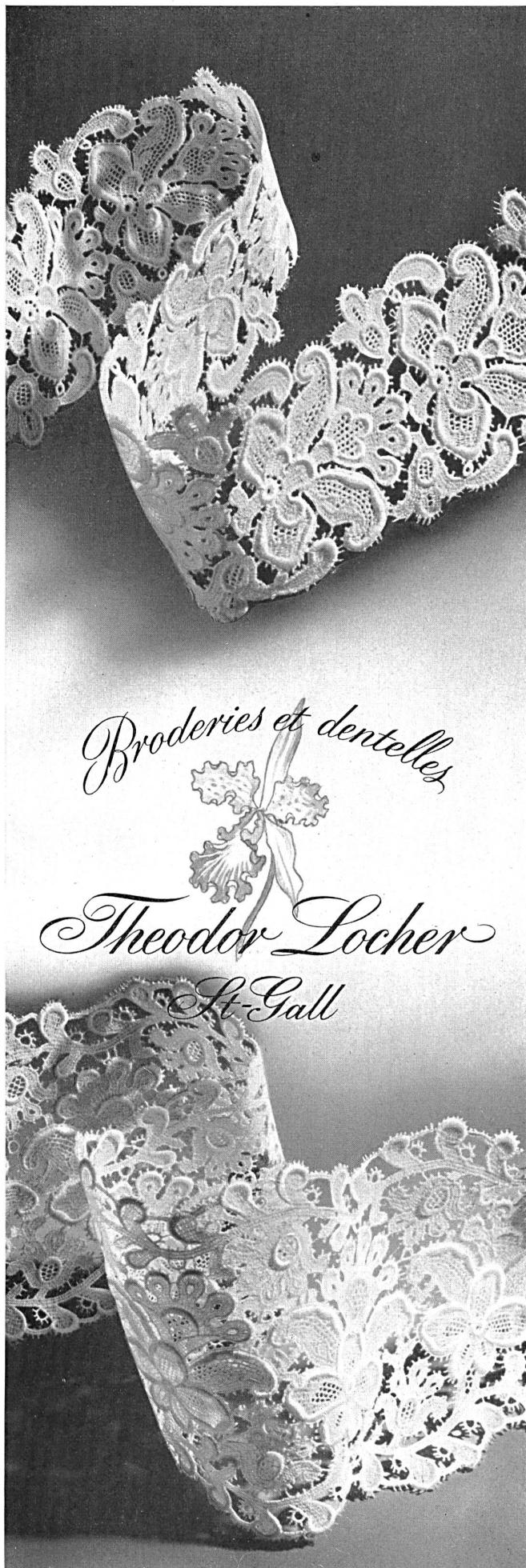
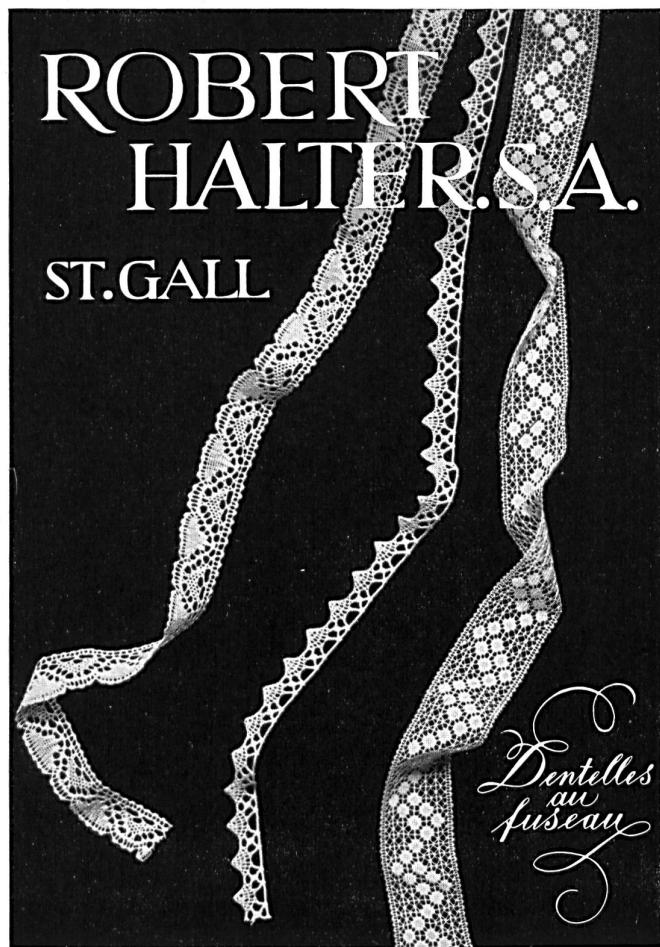
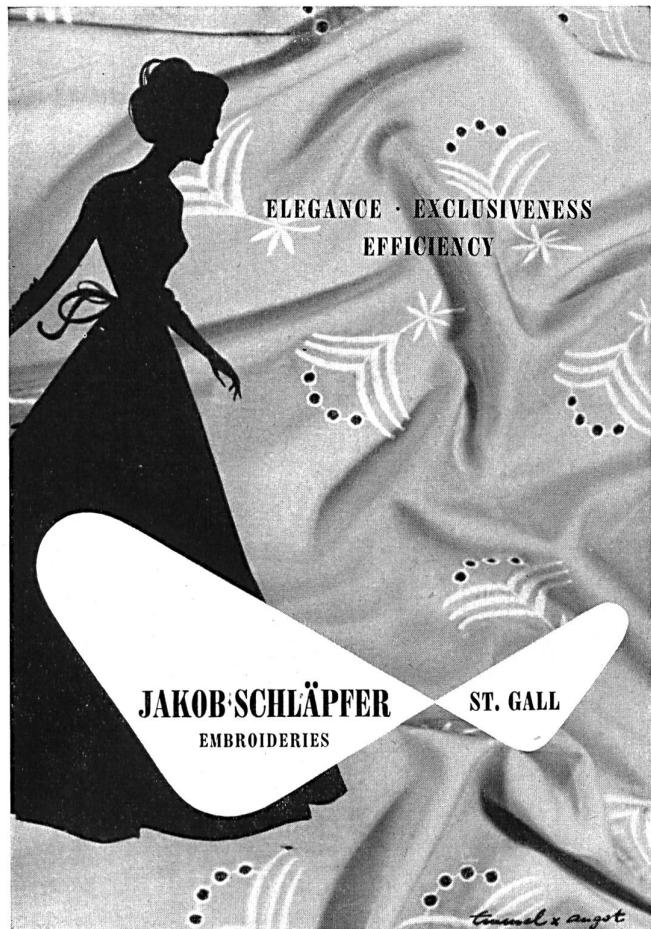


Embroideries

Laces

Novelties







**SCHELLENBERG, SAX & CO. AG.**  
MANUFACTURE OF MEN'S SHIRTS AND LADIES' BLOUSES  
TRÜBBACH SG SWITZERLAND



**Paul Schafheitle & Co.**  
**Zürich**

Nouveautés unis, imprimés, faç.  
en  
Soie, Rayonne, Fibranne, Nylon

Novelties, plain, printed  
fashion-fabrics in  
Silk, Rayon, Staple Fibre, Nylon

**TISSAGE DE SOIERIES**

**E. Schubiger**  
+ CIE S.A. UZNACH-SUISSE  
FONDÉE EN 1858

**SOIE NATURELLE**  
**LAINE / RAYONNE / FIBRANNE**

BAUMLIN, ERNST & CO  
ST. GALL

*Doublers*

MANUFACTURERS EXPORTERS

Voiles  
Marquiselettes

Organdies,  
Handkerchiefs,

fancy woven  
Novelties

Baerlocher & Co  
RHEINECK  
ST. GALL

BERCO

Switzerland

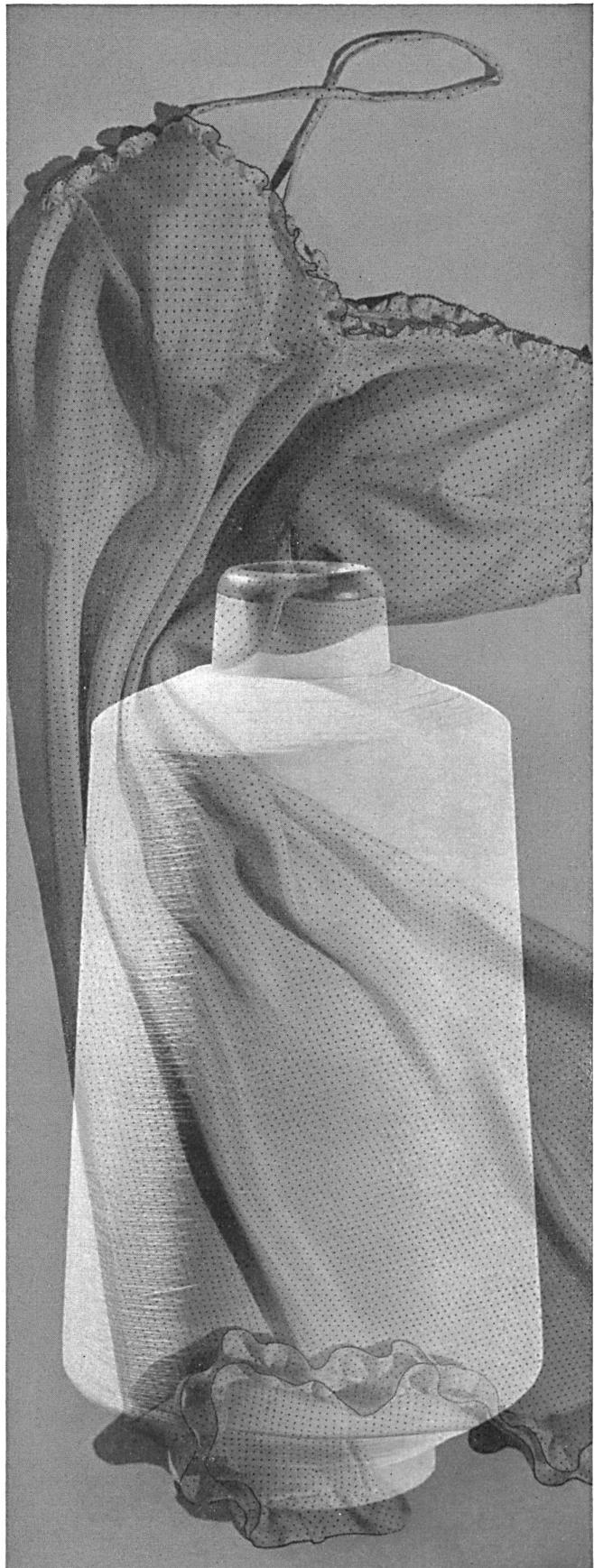
Schneidinger Brothers Zurich

*Wysada*

SILK MANUFACTURERS  
FABRICATION DE SOIERIES

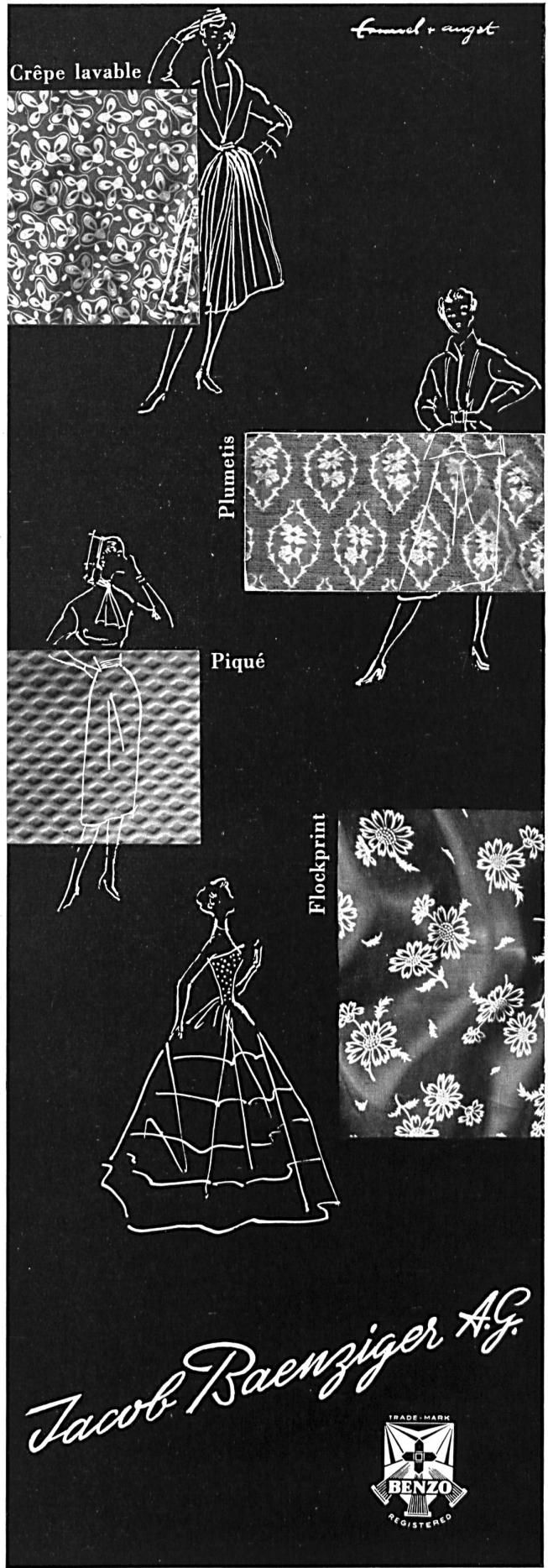
Exclusive printed Novelties,  
plain and Fashion Fabrics in Silk,  
Rayon, Staple Fibre and Nylon

Nouveautés en tissus imprimés  
et tissus unis et façonnés en soie,  
rayonne, fibranne et nylon

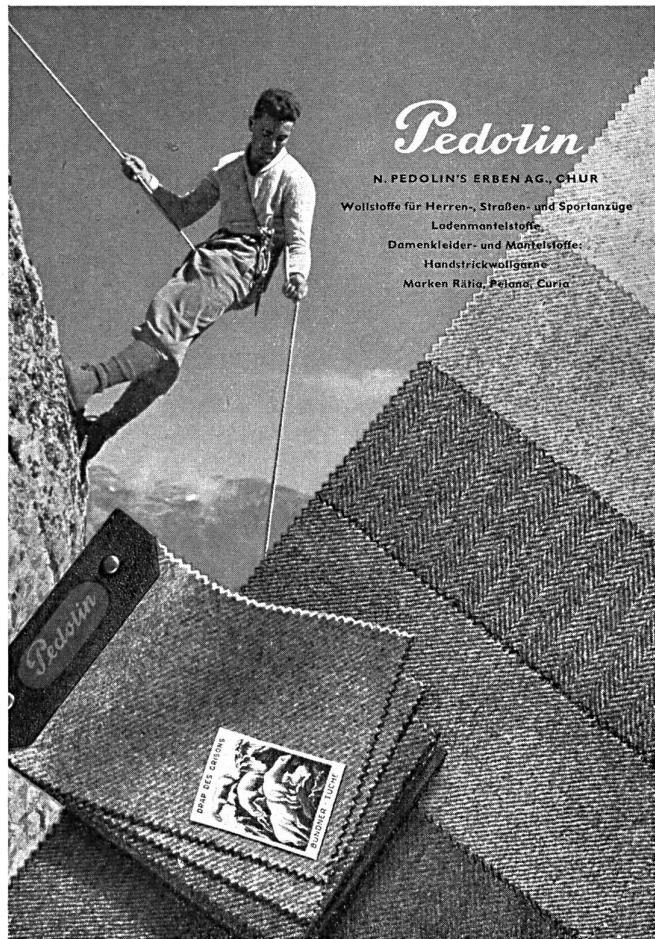


Maison fondée en 1851

**R. ZINGGELER S.A.**  
RETORDERIE DE SOIE, ZURICH  
Fils retors en soie, rayonne et filés synthétiques ;  
FILS RETORS SPECIAUX ET MIXTES en tous genres pour le tissage, le tricotage, la fabrication de bas, de gaze à bluter et de câbles.



SWISS TEXTILES ST. GALL

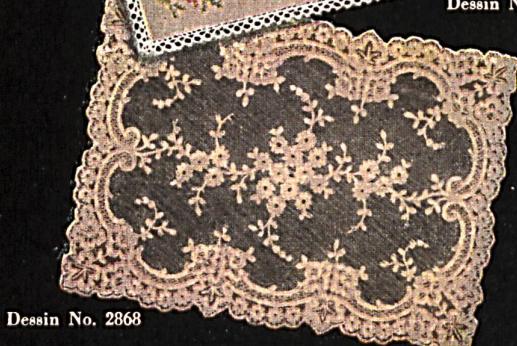


vormals Brunner & Co. Tel. (041) 88 15 35  
Hochdorf, Schweiz

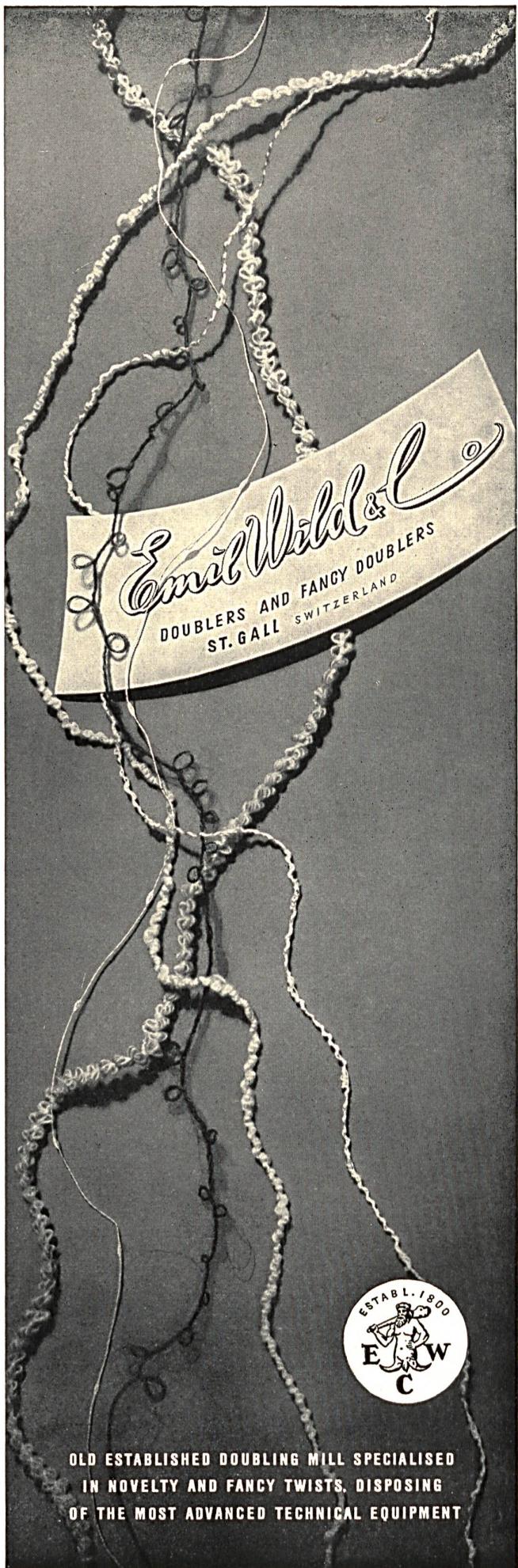
**E. Mettler-Müller Ltd.**  
Rorschach



Dessin No. 2679



Fancy-Linens in Lace and Embroidery  
Napperons brodés et de dentelles  
Mantelitos bordados y de encajes





Les fils de

# Guggenheim - Einstein

Zurich



Milan

New York

Zurich, Bahnhofstrasse 57a Milan, Piazza della Repubblica 5 New York, 175 5th Avenue

B. Cuendet

Nouveautés en tissus de laine pour robes, costumes et manteaux



*High quality Swiss cotton-thread*

*Fil suisse de première qualité*

*Bester Schweizer Nähfaden*

*Hilos de algodón de primera calidad*



L'élégance parisienne de Streba:  
l'ample pull-over chauve-souris,  
finement tricoté  
en pure laine,  
garanti contre les  
mites par Mitin.

*Le jour, la nuit  
dessus, dessous*

**Streba**

*Jean Muller S.A., Strengelbach et Woblen*



Pour la nuit,  
l'élégante chemise  
Streba,  
ample et seyante,  
soyeuse et belle  
comme un rêve...

*Le jour, la nuit  
dessus, dessous*

**Streba**

*Nylon*

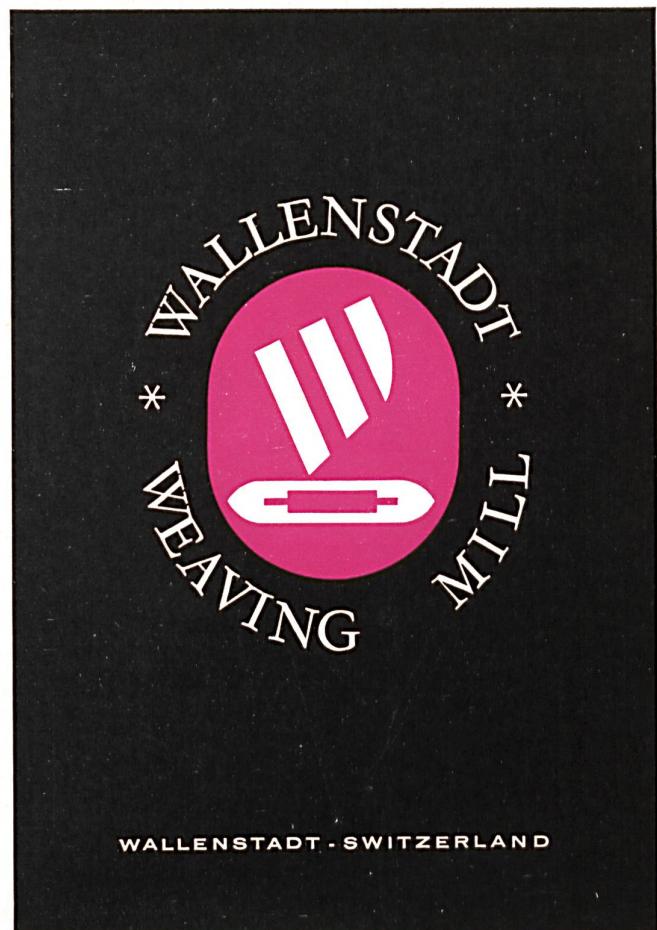
The ideal material for  
blouses  
dresses  
lingerie

"PERLNYL"

**APPENZELLER-HERZOG & CO.**  
RAYON AND WOOL WEAVERS - STAefa near ZURICH

SENN + CO. LTD

BASLE SWITZERLAND



**KNEUBÜHLER & Cie.**  
ZOFLINGEN (Suisse)

Manufacturers of Sports Clothing and Coats

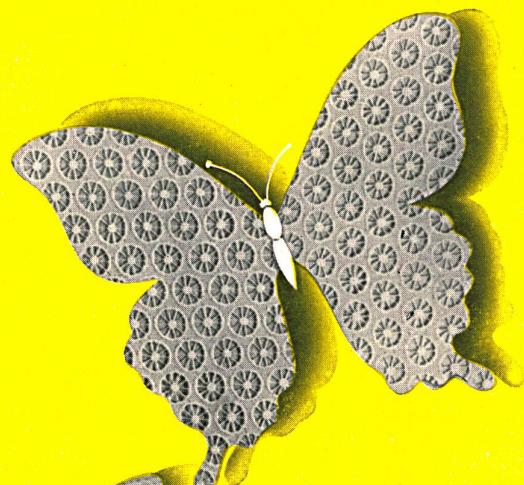
Manufacture de vêtement sport et manteaux

Sportkleider- und Mäntelfabrik

Sportkleeding- en mantelfabriek



Known for their **NOVELTIES** in  
Piece goods embroidered  
printed  
plain



**STURZENEGGER & TANNER & CO. LTD.**

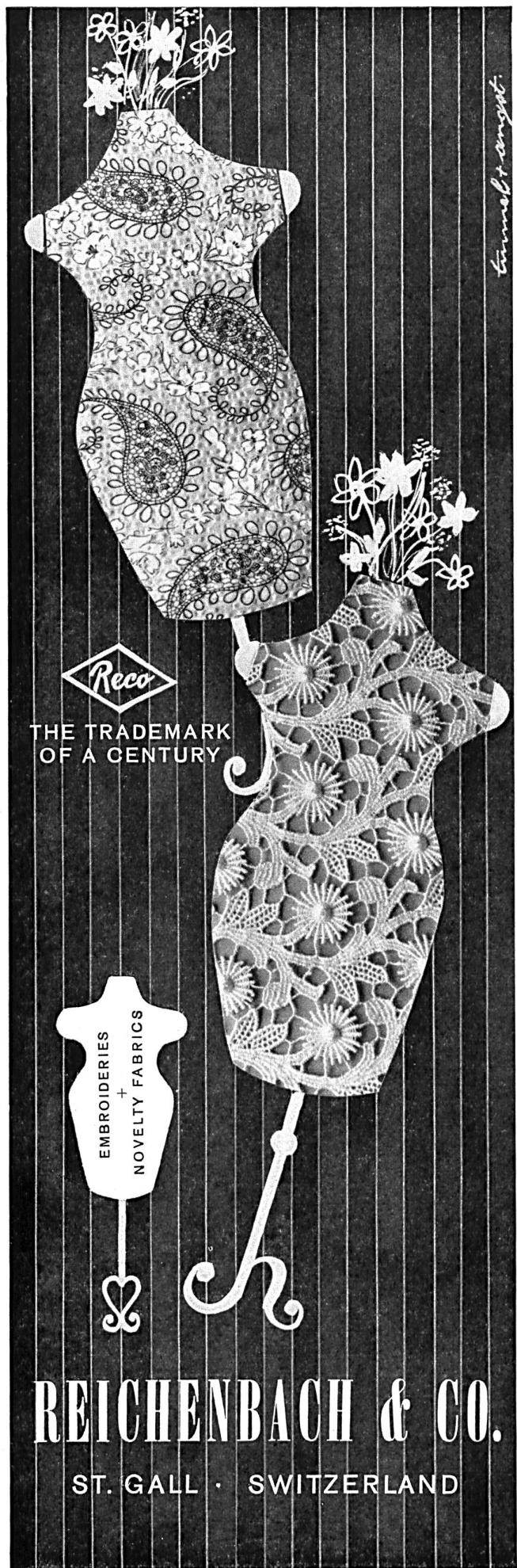
ST. GALL

SWITZERLAND

*Curtain Nets  
Tulle Rideaux*



**SWISS NET COMPANY Ltd.**  
MUNCHWILEN (THURGOVIE) SWITZERLAND

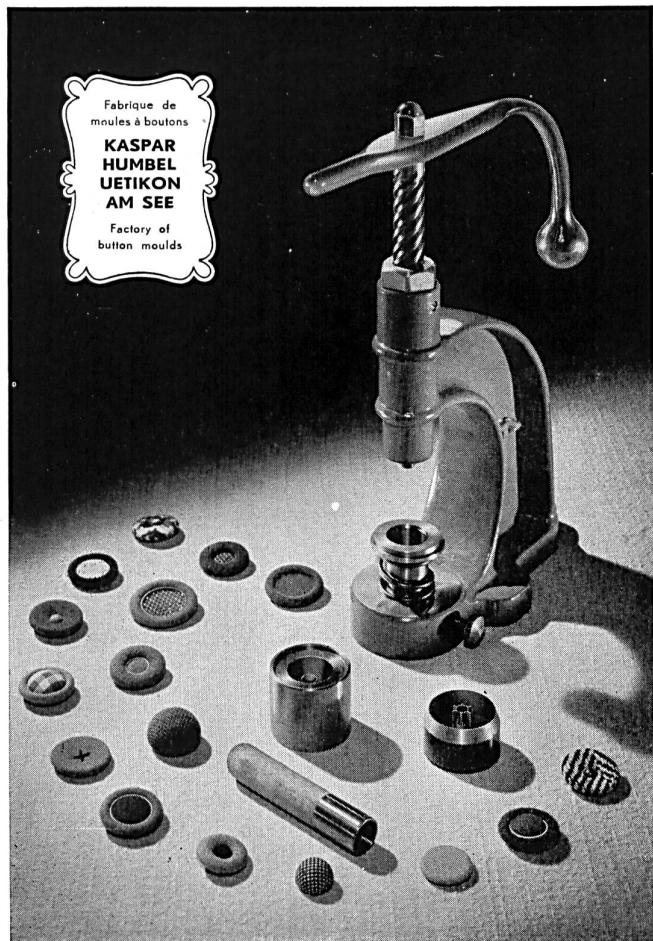


Aug. Giger & Co.  
St. Gall

Hautes Nouveautés  
en  
Colifichets et Guipures



Al. RUCKSTUHL, Royal-Strumpffabriken, Wil/SG (Schweiz)

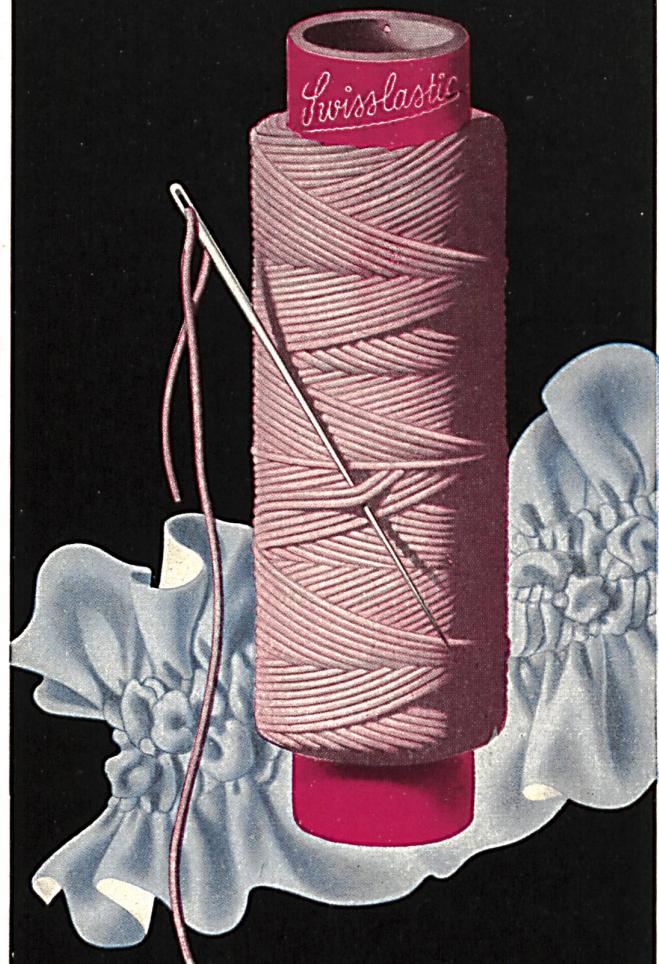


**EUGSTER & HUBER**  
ST. GALLEN

Plain, printed, embroidered  
**PIECE GOODS**  
for dresses, blouses, lingerie, curtains, etc.  
Poplin for shirts and raincoats

ED.  
**Sturzenegger**  
AG  
ST. GALL SWITZERLAND

FIL ELASTIQUE A COUDRE

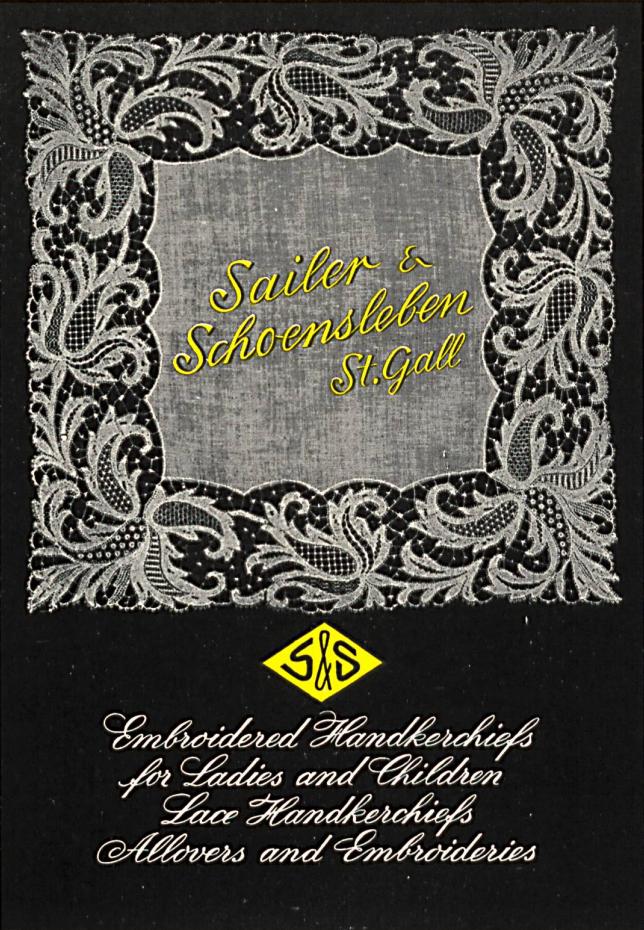


*Swisslastic*  
Fil élastique à coudre

pour coudre    pour tricoter  
pour l'industrie

OSCAR HAAG  
Kusnacht-Zurich (Suisse)

*Fils de caoutchouc modernes*



Sailer &  
Schoensleben  
St.Gall

**S&S**

Embroidered Handkerchiefs  
for Ladies and Children  
Lace Handkerchiefs  
Allovers and Embroideries



WEAVERS  
EMBROIDERERS  
EXPORTERS

FABRICATION DE TISSUS POUR MODES • RUBANS • FOURNITURES POUR CHAPEAUX • ECHARPES

RUBANS • FABRICATION DE TISSUS POUR MODES • ECHARPES

**SAGER & CIE.**

DÜRRENÄSCH  
SUISSE  
SWITZERLAND

ECHARPES • FOURNITURES POUR CHAPEAUX • RUBANS

**RIX S.A.**  
ZURICH

4

**Moules spéciaux pour boutons**

FABRICATION DE TISSUS POUR MODES • RUBANS • FOURNITURES POUR CHAPEAUX • ECHARPES

BRODERIES  
DENTELLES

**WALTER SCHRANK & CO. ST. GALL**

**Wasco**

Broderies  
Guipures  
Blouses  
Colifichets

# A.NAEF & Cie

FLAWIL (ST.GALL) SUISSE



Bathing Suits - Jumpers and Cardigans - Articles for Babies  
Pullovers et Gilets - Articles pour bébés - Costumes de bain

J. F. Rohrer-Bolliger Knitting Works  
Fabrique de Bonneterie Romanshorn



HOCHÜLI & CO., Ltd.  
SAFENWIL (Switzerland)

Bathing Suits  
Costumes de bain

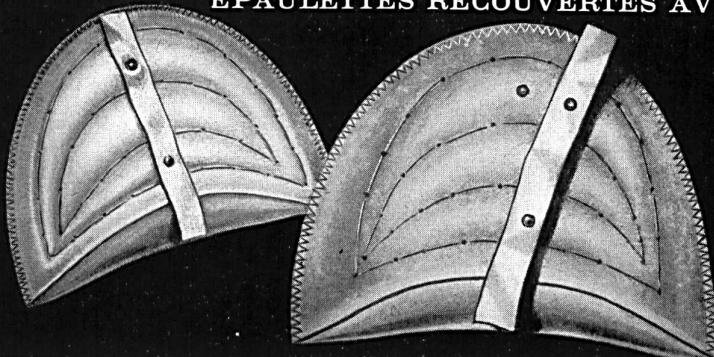
**L** Leemann & Schellenberg  
LTD.  
ZURICH

Dress materials Umbrella fabrics Linings Necktie fabrics

AUSWECHSELBARES  ACHSELPOLSTER

EPAULETTES RECOUVERTES AVEC RUBAN PRESSION

SHOULDER PADS



Grossmann & Co AG

THALWIL / SCHWEIZ



Les sous-vêtements tricotés élégants en laine fine  
pour l'hiver et en fil d'Ecosse léger pour l'été.

Fabricants :

RUEGGER & Co., ZOFINGUE  
(Suisse)



 *Swanettes*

FABRICATION SUISSE

RYFF & CO. AG., BERN

ARTHUR VETTER & CO., ZOLLIKON (Zch)

*Maison fondée en 1910*

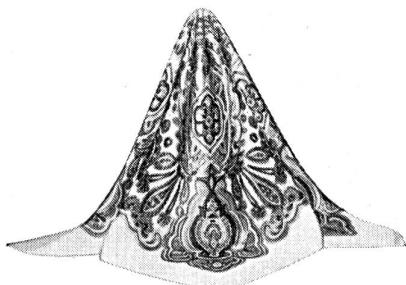
**CARRÉS ET ÉCHARPES**

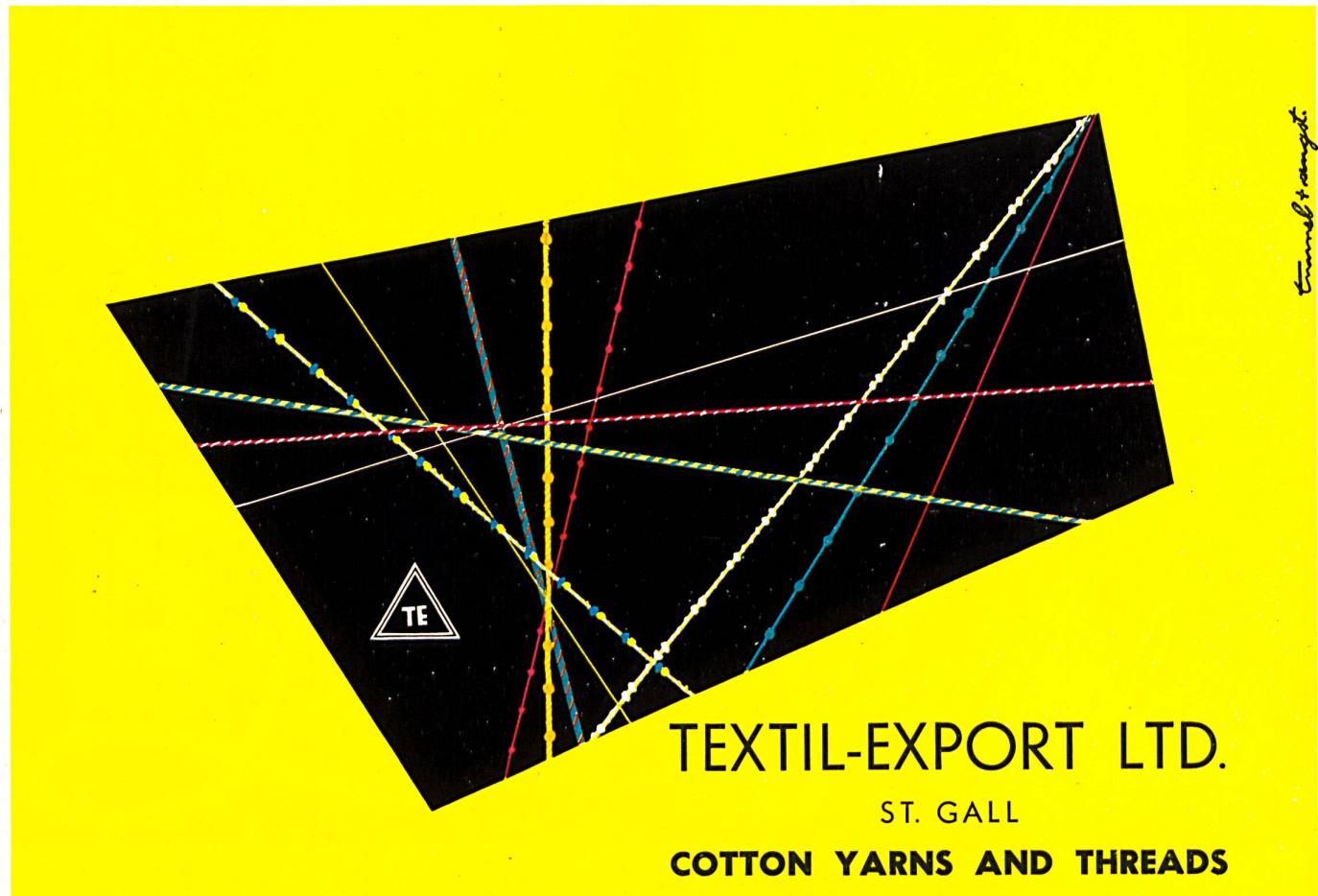
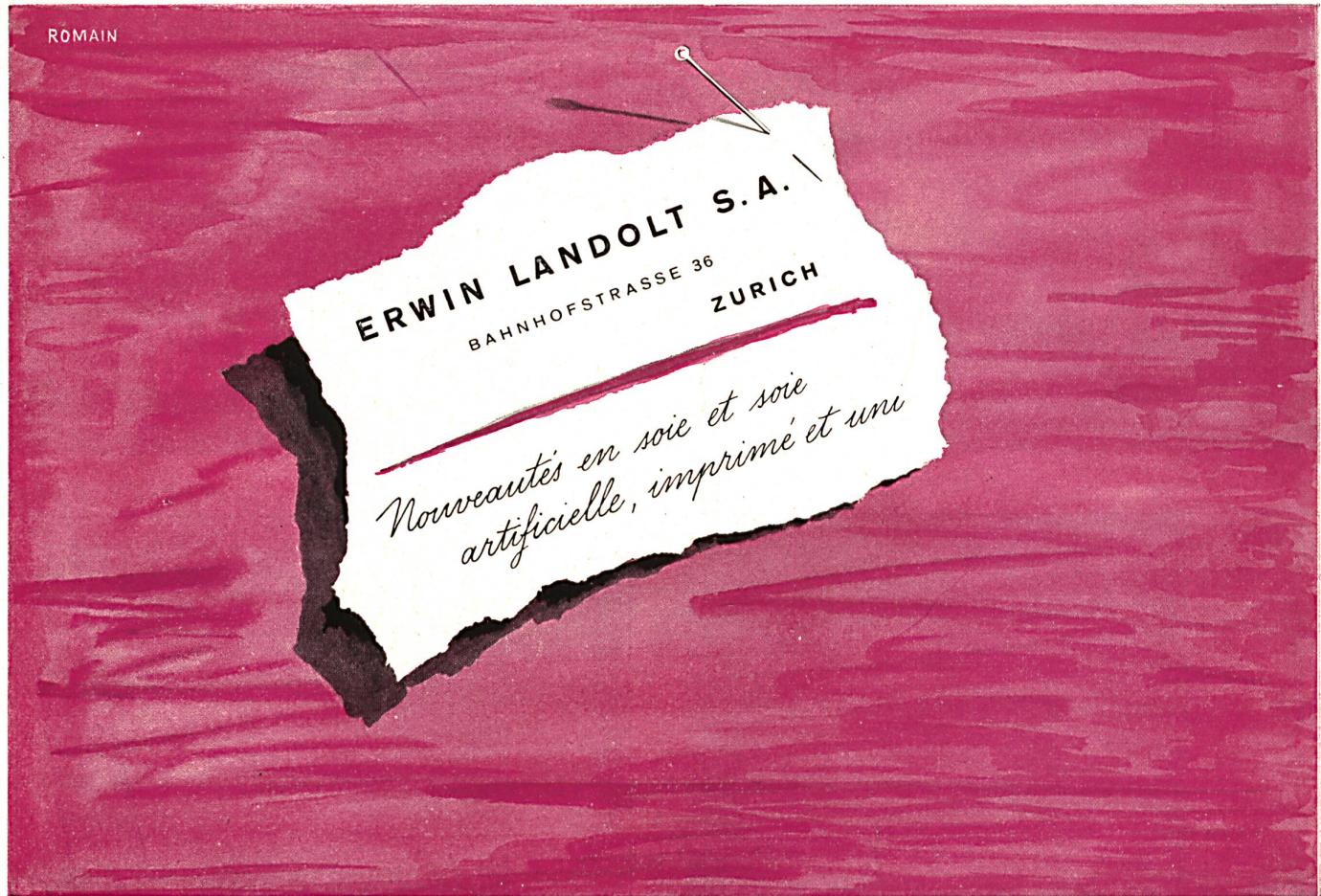
imprimés à la main

*en*

**pure soie, laine, fibranne, etc.**

*Modèles exclusifs*





Swiss Manufacturers of  
woven and printed  
Handkerchiefs and Scarves.  
Cotton, Rayon and  
Silk Piece-Goods

**Honegger & Co. Ltd.**

St. Gall, Switzerland





L'utilisation des résines synthétiques dans l'industrie textile a pris un très grand essor au cours de ces dernières années. La Ciba a largement contribué à cette évolution en mettant sur le marché des éléments doués de propriétés extrêmement intéressantes, véritables produits d'«ennoblissement», tant ils rehaussent la qualité des textiles et en améliorent l'aspect. Parmi eux, le

### LYOFIX SB CONC.

occupe une place de choix. D'un mode d'emploi très simple, ce produit, appliqué à température ambiante, augmente dans une forte mesure les solidités à l'eau, à la sueur, au repassage humide, au lavage, à l'eau de mer, à l'encollage et au foulage d'un grand nombre de colorants directs, diazo et acides, en teinture et en impression. Il rend d'appréciables services dans le finissage des tissus mi-laine.



# CIBA

CIBA Société Anonyme, Bâle